

# LE DISCOURS MYSTIQUE ENTRE MOYEN ÂGE ET PREMIÈRE MODERNITÉ

Tome IV

Aspects de la révélation

Sous la direction de  
Véronique FERRER, Marie-Christine GOMEZ-GÉRAUD  
et Jean-René VALETTE



PARIS  
HONORÉ CHAMPION ÉDITEUR  
2024

[www.honorechampion.com](http://www.honorechampion.com)

## TABLE DES MATIÈRES

AVANT-PROPOS	
LE DIPTYQUE, LE CARRÉ ET LE DISCOURS . . . . .	7
Véronique FERRER, Marie-Christine GOMEZ-GÉRAUD et Jean-René VALETTE	
INTRODUCTION	
RÉVÉLATION ET RÉVÉLATIONS . . . . .	11
Véronique FERRER, Marie-Christine GOMEZ-GÉRAUD et Jean-René VALETTE	
VOILER/DÉVOILER : LA DIALECTIQUE DE LA RÉVÉLATION . . . . .	12
Révélation biblique . . . . .	12
Le Christ Grand herméneute : leçon de lecture à Emmaüs . . . . .	17
En quête de lumière . . . . .	21
MYSTÈRE, MYSTIQUE ET <i>RÉVÉLATION</i> . . . . .	23
LA RÉVÉLATION : DU GESTE DIVIN À L'EXPÉRIENCE HUMAINE . . . . .	37
Le geste divin de révéler . . . . .	38
La révélation par le Livre . . . . .	40
L'expérience humaine de la révélation . . . . .	43

## PREMIÈRE PARTIE LE GESTE DIVIN DE RÉVÉLER

CHAPITRE PREMIER	
DIEU CACHÉ, DIEU MANIFESTÉ . . . . .	49
Axel FOUQUET	
EXTASE ET RÉVÉLATION CHEZ SAINT AUGUSTIN . . . . .	50
Axel FOUQUET	
INTRODUCTION : VISIONS ET EXTASES . . . . .	50

EXTASE ET RÉVÉLATION .....	52
Une révélation qui met hors de soi .....	52
Approches de la notion de révélation .....	54
Objectifs et enjeux .....	59
EXTASE, VISIONS SPIRITUELLES ET RÉVÉLATIONS	
PROPHÉTIQUES .....	60
Visions spirituelles significantes révélées en extase .....	60
Révélation du signe et révélation du sens .....	62
Extase et inspiration prophétique .....	64
LES EXTASES DE PAUL (2 Co 12,2-4) ET DE MOÏSE (Nb 12,8):	
LA RÉVÉLATION DU VERBE .....	66
STATUT DES EXPÉRIENCES D'AUGUSTIN .....	69
Points communs avec les révélations de Moïse et de Paul .....	70
Révélation ou ascension? .....	72
Révélation et conversion .....	77
CONCLUSION .....	80
 <b>DIEU CACHÉ, DIEU RÉVÉLÉ ET FOI CHEZ MARTIN LUTHER</b> .....	 81
Marc VIAL	
<i>DEUS ABSCONDITUS ET DEUS REVELATUS</i> .....	85
FOI ET «MYSTIQUE» .....	95
 CHAPITRE DEUX	
<b>DIEU DES MYSTIQUES,</b> <b>DIEU DES PHILOSOPHES</b> .....	 103
 <b>CONNAISSANCE RATIONNELLE ET CONNAISSANCE MYSTIQUE</b> <b>DE DIEU DANS LA PATRISTIQUE GRECQUE</b> .....	 104
Sébastien MORLET	
LE «RATIONNEL» ET LE «MYSTIQUE» DANS LA PENSÉE GRECQUE .....	106
LE «RATIONNEL» ET LE «MYSTIQUE» DANS LES TEXTES PATRISTIQUES GRECS .....	111
UN MOUVEMENT PARALLÈLE, MAIS INVERSE, DANS LE NÉOPLATONISME .....	122

<b>UNE MYSTIQUE CARTÉSIENNE EST-ELLE POSSIBLE ?</b> .....	128
Dan ARBIB	
DE TROIS DISTINCTIONS UN PROBLÈME .....	128
LA MYSTIQUE ABSENTE – DESCARTES I .....	132
APORIES ET AMBIGUÏTÉS – DESCARTES II .....	136
LE REFLUX DE LA MYSTIQUE .....	145
CRÉPUSCULE DES MYSTIQUES .....	152
 <b>PASCAL ET LA MYSTIQUE : UN EXERCICE HISTORIOGRAPHIQUE</b>	
<b>À REBOURS</b> .....	156
Alberto FRIGO	
UN « PETIT ÉCRIT TROUVÉ SUR M. PASCAL LORSQU'IL MOURUT »	
ET SES ENJEUX .....	156
UN IDÉAL D'IMMÉDIATÉTÉ : LA FOI DES « SIMPLÉS » .....	160
LE « SECRET DE LA NATURE » .....	168
 <b>CHAPITRE TROIS</b>	
<b>MYSTÈRE ET MYSTIQUE</b> .....	177
 <b>JEAN APÔTRE MYSTIQUE : L'ÉVANGILE DU CŒUR À CŒUR</b> .....	178
Marielle LAMY	
JEAN COUCHÉ SUR LA POITRINE DE JÉSUS,	
ABREUVÉ À LA SOURCE DES MYSTÈRES .....	182
L'APÔTRE VIERGE ET CONTEMPLATIF : UN MODÈLE À SUIVRE... ..	188
... MAIS UN MODÈLE INÉGALABLE ? .....	196
 <b>EXPÉRIENCE MYSTIQUE ET RÉVÉLATION DANS LES <i>SERMONS</i></b>	
<b>DE GUERRIC D'IGNY</b> .....	206
Annie NOBLESSE-ROCHER	
MOINE ET ÉCOLÂTRE .....	207
L'EXPÉRIENCE MYSTIQUE DE LA MATERNITÉ .....	209
LES TROIS FORMES DU CHRIST .....	212
PRENDRE LA CÈNE AVEC LE CHRIST-HOMME ET LE CHRIST-DIEU .	213
L'OMBRE LUMINEUSE DE DIEU .....	215

**DEUXIÈME PARTIE  
LA RÉVÉLATION PAR LE LIVRE**

<b>CHAPITRE QUATRE</b>	
<b>HERMÉNEUTIQUES BIBLIQUES</b> .....	221
<b>LE SENS MYSTIQUE DES ÉCRITURES</b> .....	222
<i>Dominique POIREL</i>	
<b>UNE CERTAINE FAÇON DE LIRE L'ÉCRITURE</b> .....	223
Ce que le sens mystique n'est pas .....	224
Les deux, trois ou quatre sens des Écritures .....	225
Flottements terminologiques .....	226
Sens mystique et liturgie .....	228
Sens mystique et vie chrétienne .....	229
<b>FONDEMENTS</b> .....	230
Le mystère paulinien .....	231
L'accomplissement des Écritures .....	232
Type et allégorie .....	234
L'exégèse allégorique des mythes païens .....	236
Exégèse et typologie? .....	237
<b>LE DÉCLIN DU SENS MYSTIQUE</b> .....	238
La spécialisation universitaire .....	239
La saturation allégorique .....	240
Ambivalences de la Réforme .....	242
Un rationalisme exégétique .....	244
 <b>BIBLE ET RÉVÉLATION DANS L'HERMÉNEUTIQUE ET LES THÉOLOGIES DE LA RÉFORME</b> .....	 248
<i>Olivier MILLET</i>	
 <b>INITIUM SIGNORUM : LECTURES ET INTERPRÉTATION</b>	
<b>DES NOCES DE CANA</b> .....	254
<i>Jean-Robert ARMOGATHE</i>	
<b>UN RÉCIT ÉNIGMATIQUE</b> .....	254
<b>LE SENS LITTÉRAL</b> .....	257
Les acteurs .....	258
L'action .....	260

LES INTERPRÉTATIONS .....	261
La lecture parabolique .....	262
La lecture narrative .....	263
La lecture mystique .....	265
CONCLUSION: <i>INITIUM SIGNORUM</i> .....	266
CHAPITRE CINQ	
THÉOPHANIES BIBLIQUES .....	269
<b>ENTRE TEXTE ET IMAGE</b>	
<b>LES DEMOSTRANCES DU GRAAL À LA LUMIÈRE</b>	
<b>DES THÉOPHANIES BIBLIQUES</b> .....	270
Catherine NICOLAS	
LA DEMOSTRANCE ENTRE FANTASMAGORIE ET APORIE :	
VISIBILITÉ, OBSCURITÉ ET RÉVÉLATION DANS LE TEXTE .....	278
DEMOSTRANCES DU GRAAL ET CHOIX ICONOGRAPHIQUES :	
ACCÉDER AU MYSTÈRE PAR L'IMAGE .....	286
Les <i>demonstrances</i> de la <i>Queste del Saint Graal</i> .....	286
La grande scène de l'Arche dans l' <i>Estoire del Saint Graal</i> .	294
<b>LE POÈTE PEUT-IL VOIR DIEU ? THÉOPHANIES BIBLIQUES</b>	
<b>ET RÉVÉLATION DANS LES <i>TRAGIQUES</i></b> .....	303
Christophe BOURGEOIS	
LE PROPHÉTISME DES FIDÈLES .....	305
«DE VOIX PLUS QUE DE FACE» : LA VISION RELATIVISÉE .....	312
L'ÉCRITURE VISIONNAIRE .....	315
<i>FUROR</i> POÉTIQUE .....	317
CHAPITRE SIX	
RÉVÉLATION ET APOCALYPSE .....	321
<b>DU RAVISSEMENT À LA RÉVÉLATION :</b>	
<b>RÉFLEXIONS SUR LA MYSTIQUE APOCALYPTIQUE</b> .....	322
Louis-Patrick BERGOT	
ἘΓΓΕΝΟΜΗΝ ΕΝ ΙΙΝΕΥΜΑΤΙ: L'ESPRIT MYSTIQUE .....	324
ΘΥΡΑ ΑΝΕΩΓΜΕΝΗ ΕΝ ΤΩ ΟΥΡΑΝΩ: LA PORTE MYSTIQUE .....	330

<i>QUANDO VERITATEM MISTERIORUM CAPIMUS :</i>	
LA VISION MYSTIQUE .....	333
<b>APOCALYPSE EN GENÈSE LA FIN DU MONDE AU PREMIER JOUR</b>	
<b>DE LA <i>SEPMAINE</i> DE DU BARTAS</b> .....	341
Frank LESTRINGANT	
LA FIN DU MONDE AU COMMENCEMENT .....	341
PREMIÈRE, SECONDE ET DERNIÈRE <i>SEMAINES</i> .....	348
<b>CANTIQUE DES CANTIQUES ET APOCALYPSE</b>	
<b>DANS LA <i>THÉANTROPOGAMIE</i> DE MARTIN LE SAULX :</b>	
<b>ECCLÉSIOLOGIE ET MYSTIQUE</b> .....	350
Thierry VICTORIA	
DE LA BIEN-AIMÉE DU CANTIQUE DES CANTIQUES	
À LA FEMME CÉLESTE DE L'APOCALYPSE .....	352
APOCALYPSE ET RÉVÉLATION SUR LA GUERRE TERRIBLE	
LIVRÉE PAR LE « DRAGON ROUX » .....	357
DE L'AMI DU CANTIQUE DES CANTIQUES À L'AGNEAU	
ET AU « ROY DES ROYS » DE L'APOCALYPSE .....	364
<b>TROISIÈME PARTIE</b>	
<b>L'EXPÉRIENCE HUMAINE</b>	
<b>DE LA RÉVÉLATION</b>	
CHAPITRE SEPT	
HISTOIRE ET RÉVÉLATION .....	375
<b>« ILS SERONT TOUS ENSEIGNÉS DE DIEU »</b>	
<b>SCIENCE INFUSE ET ILLUMINISME DANS L'ESCHATOLOGIE</b>	
<b>TABORITE</b> .....	376
Olivier MARIN	
<i>AD FONTES</i> .....	379
UN PANORAMA DOCTRINAL .....	384
L'ILLUMINISME À L'ŒUVRE .....	389

<b>L'ISRAËL PROTESTANT. RÉVÉLATION ET HISTOIRE HUGUENOTE AU PRISME DU LANGAGE MYSTIQUE, XVI<sup>e</sup>-XVII<sup>e</sup> SIÈCLES . . . . .</b>	<b>395</b>
Chrystel BERNAT	
PROCÉDÉ D'EXÉGÈSE, PARLER CROYANT ET LANGAGE DE RÉVÉLATION . . . . .	396
APPROCHE CALVINIENNE DE LA CONNAISSANCE DE DIEU ET DE LA RÉVÉLATION . . . . .	400
LA PLACE DE L'HISTOIRE ET CELLE DE L'ISRAËL BIBLIQUE DANS LA CONNAISSANCE DES MYSTÈRES . . . . .	406
LE LANGAGE MYSTIQUE, LANGAGE D'ACTUALISATION DE LA RÉVÉLATION . . . . .	413
Une construction croyante du temps . . . . .	413
Un langage autoréférentiel, une possibilité d'histoire . . . . .	420
CHAPITRE HUIT	
LES MODES DE LA RÉVÉLATION . . . . .	429
<b>UNE ACTIVITÉ SINGULIÈRE MYSTIQUE, RÉVÉLATION ET EXPÉRIENCE . . . . .</b>	<b>430</b>
Frédéric NEF	
RÉVÉLATION ET EXPÉRIENCE . . . . .	434
LES SENS SPIRITUELS . . . . .	441
RÉVÉLATION MYSTIQUE ET RÉVÉLATION EXPÉRIMENTALE : LA THÉOLOGIE MYSTIQUE COMME SCIENCE EXPÉRIMENTALE . . . . .	445
LIMITES DE L'USAGE DE « L'EXPÉRIENCE MYSTIQUE » : LA RÉVÉLATION D'UNE CONTRADICTION . . . . .	450
EXPÉRIENCE VÉCUE ET EXPÉRIENCIATION . . . . .	452
<b>SONGE, VISION ET RÉVÉLATION DANS L'<i>ESTOIRE DEL SAINT GRAAL</i> . . . . .</b>	<b>458</b>
Mireille DEMAULES	
VISION ET RÉVÉLATION : CONNAISSANCE DES MYSTÈRES DE LA FOI . . . . .	460
SONGE ET RÉVÉLATION : DESTIN ET RÈGLES DE VIE . . . . .	463
SONGE ET VISION RÉVÉLATEURS D'UNE ÉCHELLE SPIRITUELLE . . . . .	466
CONCLUSION . . . . .	471



<b>UNE LUMIÈRE EN QUÊTE D'UN REGARD</b>	
<b>LES IMAGES DE LA RÉVÉLATION CHEZ FRANÇOIS DE SALES</b>	
<b>ET MARIE (GUYART) DE L'INCARNATION</b> .....	549
Florent LIBRAL	
POSITION DU PROBLÈME. D'UNE OPTIQUE MYSTIQUE	
AU GRAND SIÈCLE .....	549
LES CLARTÉS DES RÉVÉLATIONS: ENTRE L'ÉBLOUISSEMENT	
ET L'ILLUSION .....	553
<i>Lumen</i> : la clarté comme forme de la révélation .....	554
<i>Lux</i> : la lumière ontologique, objet de la révélation .....	556
Les lumières incertaines des révélations: le diable et les	
« contes » .....	558
LA LUMIÈRE TRANSFORMANTE, GARANTIE DE LA RÉVÉLATION ...	561
Lumière de la révélation et feu de la connaissance	
amoureuse .....	561
Métamorphoses du regard de l'âme: anamorphoses	
et miroirs .....	563
Au terme de l'itinéraire des révélations: la simplicité	
du regard .....	568
LE REGARD SIMPLE DE LA CONTEMPLATION:	
APOGÉE OU LIMITE DE LA RÉVÉLATION? .....	570
Le regard simple: de la contemplation comme plénitude	
de la révélation .....	571
Les limites du regard simple: spécularité, entrevision,	
atténuation .....	573
Méditation et contemplation: l'amorce de débats	
à venir? .....	575
EN GUISE DE CONCLUSION. DYNAMISME ET LIMITES DE L'IMAGE	
DU REGARD SIMPLE .....	577
CHAPITRE DIX	
POÉTIQUES DE LA RÉVÉLATION .....	583
<b>LITTÉRATURE, RÉVÉLATION, ESPÉRANCE</b> .....	584
Jean-Pierre BORDIER	
UN NOUVEAU PERSONNAGE LITTÉRAIRE APPARAÎT	
À LA FIN DU XII <sup>e</sup> SIÈCLE .....	586

LA LITTÉRATURE FRANÇAISE INTERROGE LA RÉVÉLATION . . . . .	590
LA LITTÉRATURE DE LA FIN DU MOYEN ÂGE RÉVÈLE L'ESPÉRANCE . . . . .	597
<b>MARGUERITE DE NAVARRE : «LIRE SUR LA PEAU DU CHRIST» OU LA RÉVÉLATION PAR L'IMPROPRIÉTÉ . . . . .</b>	<b>605</b>
Michèle CLÉMENT	
TRANSMISSION DE LA RÉVÉLATION . . . . .	608
<i>TOPOI</i> ET ALLÉGORIES : PARTIR DE LA TRADITION . . . . .	609
RÉVÉLATION ET PROCESSUS HERMÉNEUTIQUE – MARIE CAPABLE D'EXÉGÈSE BIBLIQUE . . . . .	611
IMPERTINENCE PRÉDICATIVE . . . . .	614
CONCEVOIR LA RÉVÉLATION . . . . .	614
PHÉNOMÉNOLOGIE DE LA PEAU ET RÉVÉLATION . . . . .	616
UNE DERNIÈRE IMAGE INCONGRUE : «LE CŒUR ÉLÉPHANT» . . . . .	618
<b>IMAGES POÉTIQUES ET RÉVÉLATION DU MYSTÈRE :</b>	
<b>LES <i>THÉORÈMES</i> DE JEAN DE LA CEPPÈDE . . . . .</b>	<b>622</b>
Josiane RIEU	
RÊVE D'UNE POÉSIE DE RÉVÉLATION . . . . .	624
La conversion de la poésie . . . . .	624
Donner âme à la figure muette . . . . .	627
L'écriture de la présence . . . . .	629
L'IMAGE CONDUIT UN CHEMIN DE RÉVÉLATION . . . . .	631
L'image comme discours . . . . .	631
La révélation progressive . . . . .	634
Fragmentation et plénitude . . . . .	637
LE DYNAMISME DE LA RÉVÉLATION COMME MYSTÈRE DE FÉCONDATION . . . . .	640
La tension ontologique . . . . .	640
Le délai et la croissance . . . . .	642
L'image sacramentelle . . . . .	644

## OUVERTURE

POÉSIE ET RÉVÉLATION (D'ORPHÉE À PIERRE EMMANUEL) .....	647
Jean-Yves TILLIETTE	
PRÉALABLE .....	649
NUIT LUMINEUSE .....	652
MORT VIVIFIANTE .....	656
NOCES .....	660
ORIENTATIONS BIBLIOGRAPHIQUES .....	665
I. – LE DISCOURS MYSTIQUE .....	665
II. – MYSTIQUE ET RÉVÉLATION .....	677
 INDEX NOMINUM .....	 681
 TABLE DES AUTEURS .....	 695
TABLE DES RÉSUMÉS .....	705
TABLE DES MATIÈRES .....	721